

# 目から耳から

英!

中!

韓!

総務課

アプリ（無料）をダウンロードして📷のあるキュータと数字を読み込むとそれぞれの外国語を音声で聞くことができます。詳しくは98ページをご覧ください

◆このコーナーでは、道案内等の基本的な表現を3カ国語（英語・中国語・韓国語）で紹介しています。スマートフォンやタブレットにより音声も聞けますので、耳ならし・口ならしにご活用ください。

## 消防署の概要

### 2 災害件数等

英語

音声：国際業務係



We have had no fire deaths so far this year.

今年、火災による死者はまだ出ていません。



Our ambulances responded to 3,116 calls last year.

当署の昨年の救急出場件数は3,116件でした。

On the average, our engine company responds 4 times and our ambulance 10 times each day.

当署では平均して、火災出場は1日4回、救急出場は1日10回です。

### 3月号の英語ワンポイントだよ！



「出場する」という言葉は消防用語といってもいいよね。英語では動詞のrespondがよく使われるよ。同じようにambulance run（救急出場）という名詞表現もよく使われるよ。

例) 30 fire engine units responded to the high rise building fire.

「30隊のポンプ隊が高層建物火災に出場した」

The number of ambulance runs tends to increase in the winter.

「救急出場件数は、冬に増加する傾向がある」